

# Produktübersicht

## Sommaire des produits



Sonnen- und Wetterschutzlösungen  
*Protections solaires et contre les intempéries*

Die ganze Mannigfaltigkeit, der ganze Reiz  
und die ganze Schönheit des Lebens  
setzen sich aus Licht und Schatten zusammen.

*Toute la variété, tout le charme  
et toute la beauté de la vie  
se composent de lumière et d'ombres.*

Leo Tolstoi

## STOBAG – Premium Swiss Quality

### Schöne Schattenseiten *Sans l'ombre d'un doute*

Schatten bedeutet Lebensqualität. Ihr Anspruch an Komfort, Funktion und Design ist unsere Motivation, immer wieder innovative Lösungen zu entwickeln – und dies seit 1964.

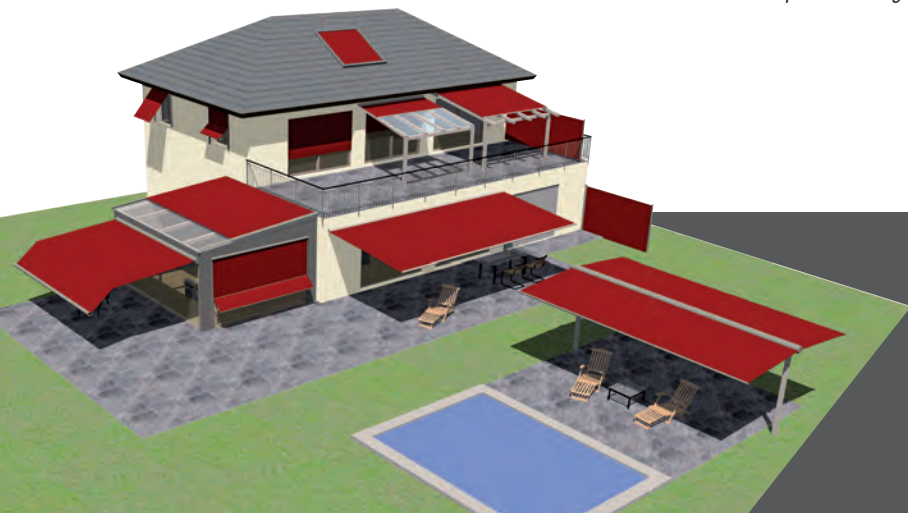
Ob Balkon oder Terrasse, ob Wintergarten oder Fassade – wir bieten Ihnen als führender Schweizer Hersteller eine breite Palette an individuellen Beschattungssystemen für alle Anforderungen. Durch ausgeklügelte Komfortoptionen lässt sich Ihre Schattenoase bequem erweitern und automatisieren.

Tauchen Sie ein in die inspirierende Welt der Farben und Formen. Erleben Sie die fantastische Symbiose aus Qualität, Technik und Design.

*L'ombre représente indéniablement une qualité de vie. L'exigence de confort, de fonctionnalité et de design nous poussent en permanence, et ce depuis 1964, à développer des solutions innovantes.*

*Balcons, terrasses, jardins d'hiver ou façades, en tant que leader sur le marché suisse, nous vous offrons une large palette de systèmes d'ombrage individualisés qui répondent à toutes les exigences. D'astucieuses options de confort vous permettent d'agrandir et d'automatiser en toute facilité votre oasis d'ombre.*

*Plongez dans le monde stimulant des couleurs et des formes. Découvrez la fantastique symbiose de la qualité, de la technique et du design.*





### Qualität & Sicherheit

Wir garantieren Ihnen langlebige Produkte in kompromissloser Qualität. Dies erreichen wir durch den konsequenten Einsatz hochwertiger Materialien, modernen und umweltgerechten Produktionsprozessen sowie stetigen Sicherheitsprüfungen.

### Funktion & Technik

Unsere langjährige Erfahrung und die enge Zusammenarbeit mit Fachbetrieben, Architekten und Planern erlauben es uns innovative Produkte zu entwickeln, welche den allerhöchsten Ansprüchen gerecht werden. – Gestern, heute und in Zukunft.

### Ästhetik & Design

Emotionen machen unseren Alltag zum Erlebnis. Die Einflüsse von Farben und Formen spielen dabei eine zentrale Rolle. Darum lässt sich jede STOBAG-Markise ganz individuell auf Ihren Geschmack abstimmen. Wählen Sie aus über 350 Tuchdessins und unzähligen Gestellfarben und erreichen Sie dadurch die perfekte Harmonie von Architektur und Umgebung.

### Qualité & sécurité

*La longévité et la qualité sans compromis de nos produits sont garanties. L'utilisation conséquente de matériaux de qualité, d'une fabrication moderne et respectueuse de l'environnement ainsi que les contrôles de sécurité permanents sont à l'origine d'une telle garantie.*

### Fonctionnalité & technique

*Notre longue expérience et l'étroite collaboration avec les commerçants spécialisés et architectes nous permettent de développer des produits innovants, qui répondent aux exigences les plus strictes. C'était vrai hier, c'est vrai aujourd'hui et ça le sera demain également!*

### Esthétique & design

*Ce sont les émotions qui transforment notre quotidien en vécu. L'influence des couleurs joue un rôle primordial dans ce processus. C'est pourquoi tous les stores STOBAG s'adaptent de manière totalement individuelle à vos préférences. Choisissez parmi plus de 350 dessins de toile et d'innombrables couleurs d'armatures pour obtenir une harmonie parfaite entre architecture et environnement.*

\* Garantie-Registrierung erforderlich / *Enregistrement de la garantie nécessaire*

Änderungen vorbehalten.  
*Sous réserve de changements.*



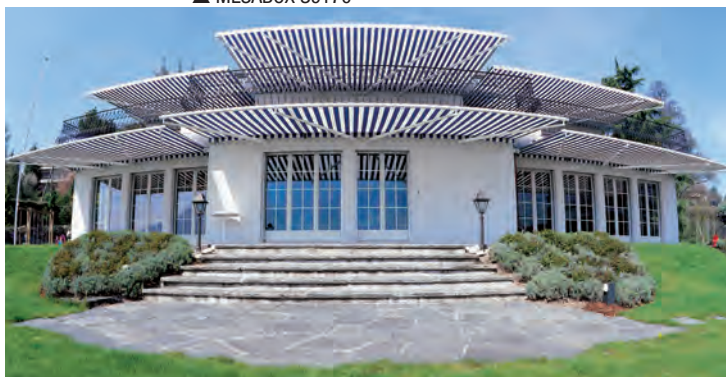
▲ PURABOX BX1500



▲ MESABOX S9170



▲ VENTOSOL 5100



▲ SELECT-STOBOSCOPE S8130/2



▲ ALFRESCO P4000

▼ JUMBO S2160/2



▲ CASABOX BX2000

▼ TENDABOX BX3000





▲ SELECT S8130 mit Komfortoption VOLANT-PLUS / avec option de confort VOLANT-PLUS



▲ SIRO SR5000



▲ ARDON GP2600



▲ RESOBOX BX8000

▼ MURALTO DS6200





▲ VERTICAL S4110



▲ VISOMBRA FS6000



▲ TARGA-PLUS PS6100



▲ UNIVERSAL US3910



▼ BOXMOBIL OS7000



▲ PERGOLINO P3500

▼ TERRADO GP5100





▲ I.S.L.A. mit MELANO TP7100



▲ METRO-BOX FS4200

▼ SECURE FL1000



▲ VENTOSOL-LUNERO VD5400

▼ VENTOSOL VS5600



Produkte mit diesem Logo sind kompatibel mit dem Systemboden SB4700.

Produits avec ce logo sont compatibles avec le système de plancher SB4700.



## Das einzigartige Konzept für die individuelle Erholungsinsel

*Le concept unique pour un îlot de détente individuel*

**i** [www.stobag.com](http://www.stobag.com)

Verlangen Sie unsere weiteren Prospekte oder downloaden Sie unsere PDF-Version von der Website!

*Demandez-nous d'autres brochures ou téléchargez la version en format PDF du site web!*



Gelenkarm-/ Teleskoparmmarkisen  
Stores à bras articulés et bras télescopiques



Kassettenmarkisen  
Stores à lames

	SIGMA S7000 / S72000	AZUR SG2400	IDEAL S4150 / IDEAL-PLUS S4160	SELECT S8130	SELECT-OMBGRAMATIC S8135	SELECT-STOBOSCOPE S8130/2	SELECT-PLUS S8133	JUMBO S2160/2	RESOBOX BX8000
Totalbreite min. / largeur totale min. (cm)	150	180	<sup>32</sup> 190	170	170	285	115	395	200
Totalbreite max. / largeur totale max. (cm)	550	600	600	<sup>34</sup> 1800	600	1800	775	1800	1800
Ausladung min. / avancée min. (cm)	120	150	<sup>32</sup> 150	140	140	250	150	350	150
Ausladung max. / avancée max. (cm)	<sup>30</sup> 300	300	350	350	350	350	350	500	400
Totalhöhe min. / hauteur min. (cm)	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Totalhöhe max. / hauteur max. (cm)	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Wandmontage / montage en façade</b> Neigungswinkel / angle de chute	● 5°–40°	● 0°–60°	<sup>33</sup> ● 0°–68°	● 0°–60°	● 0°–60°	● 0°–60°	● 0°–60°	● 5°–°	● 0°–40°
<b>Deckenmontage / montage sous dalle</b> Neigungswinkel / angle de chute	<sup>31</sup> ● 5°–68°	● 0°–60°	● 9°–90°	● 0°–60°	● 0°–60°	● 0°–60°	● 0°–60°	+ 5°–°	● 0°–40°
<b>Dachsparrenmontage / montage sur chevrons</b> Neigungswinkel / angle de chute	—	+ 0°–60°	+ 9°–90°	+ 0°–60°	+ 0°–60°	+ 0°–60°	+ 0°–60°	—	—
<b>Leibungsmontage / montage en embrasure</b> Neigungswinkel / angle de chute	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Montage auf Unterkonstruktion / montage sur sous-construction</b>	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Freistehende Montage / montage autoportant</b> Neigungswinkel / angle de chute	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Motorantrieb / tirage par moteur</b>	+	+	+	+	+	●	+	●	●

● Standard  
Standard

+ Optional  
En option

— Nicht möglich  
Pas possible

Änderungen vorbehalten.  
Sous réserve de changements.

<sup>1</sup> Max. Dimension 650 x 350 cm oder 600 x 400 cm  
Dimension max. 650 x 350 cm ou 600 x 400 cm

<sup>2</sup> Ab Dimension 600 x 350 cm mit Motorantrieb  
À partir d'une dimension de 600 x 350 cm avec moteur

<sup>3</sup> Max. Dimension 550 x 250 cm oder 500 x 300 cm  
Dimension max. 550 x 250 cm ou 500 x 300 cm

<sup>4</sup> Ab 612 cm Totalbreite zwingend Motor erforderlich  
À partir d'une largeur totale de 612 cm moteur obligatoire

<sup>5</sup> Verstellbare Konsolen, können an verschiedene Standorte versetzt werden  
Supports mobiles, peuvent être placés aux endroits différents



Freistehende Beschattung Stores doubles sur pieds		Seitenbeschattung Ombrage latéral		Fallarm- / Ausstellmarkisen Stores à projection		Senkrechtbeschattung Stores à descente verticale									
MESABOX S9170	TENDABOX BX3000	CASABOX BX2000	PURABOX BX1500	SELECT-BOX S8250	BOXMOBIL OS7000	OMBRAMOBIL OS4000	SIRO SR4000 / SIRO SR5000	SIRO-FLEX SR6000	METRO S3110	METRO-FALA FS5750	METRO-BOX FS4200	VISOMBRA FS6000	UNIVERSAL US3510 /	UNIVERSAL US3910 /	VERTICAL S4110 /
350 700	195 1650	188 3550	185 500	170 600	210 662	315 555	120 200	120 200	40 450	40 450	40 450	40 7400	40 400	40 450	50 500
400	150 1400	160 3300	150 225	140 350	300 700	300 450	100 35400	100 400	50 175	50 120	50 125	850	—	—	—
—	—	—	—	—	300 303	260	—	—	—	—	—	125 7350	40 250	40 11400	110 1100
● 0°-70°	● 0°-85°	● 0°-80°	● 0°-90°	● 5°-60°	—	+ 10°-20°	●	5 ●	● 0°-90° 0°-170°	● 0°-90° 0°-170°	+ 0°-90° 0°-150°	+ 0°-180°	9 ●	9 ●	9 ●
● 0°-90°	● 0°-85°	● 5°-90°	● 0°-90°	● 5°-60°	—	—	●	5 ●	● 0°-90° 0°-170°	+ 0°-90° 0°-170°	—	—	9 ●	9 ●	9 ●
—	+ 0°-85°	+ 5°-90°	+ 0°-90°	+ 5°-60°	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	+ 10°-20°	—	—	6 ● 0°-90° 0°-170°	6 + 0°-90° 0°-170°	● 0°-90° 0°-150°	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	● 5°-35°	● 10°-20°	—	—	—	—	—	—	—	—	—
●	2 ● / +	+	+	+	4 ● / +	+	—	—	+	+	+	+	+	+	+

9 Nur Arme in Leibung montierbar  
Montage des bras uniquement en embrasure

7 Stoff abhängig / selon le textile

8 Ausfallarmlänge 50 cm / longueur des bras 50 cm

9 Mit Drahtseilführung / Stangenführung  
Avec guidage par câbles / avec tiges de guidage

10 Mit Alu-Führung oder Drahtseilführung / Stangenführung mit Befestigungshalter  
(Abschluss unten)

Avec rail en alu ou guidage par câbles / tiges de guidage avec supports de fixation (en bas)

11 300 cm mit Drahtseilführung / 300 cm mit Stangenführung  
300 cm avec guidage par câbles / 300 cm avec tiges de guidage

12 Ab 400 cm Breite = max. Höhe 225 cm  
À partir d'une largeur de 400 cm = hauteur max. 225 cm

13 Ab 226 cm Breite = max. Höhe 300 cm  
À partir d'une largeur de 226 cm = hauteur max. 300 cm



Verticale



Wintergartenbeschattung  
Ombre pour jardins d'hiver



Terrassenmarkisen  
Protection solaire pour t

VERTICAL S4110/.	VERTICAL-LIGHT VS4300	VENTOSOL VS5100/.	VENTOSOL VS5200/.	VENTOSOL VS5400	VENTOSOL VS5600/.	VENTOSOL-CRISTAL VC5300	MURALTO DS6200	AIROMATIC PS4000	AIROMATIC PS4500	TARGA PS6000	TARGA-PLUS PS6100	ARCADA PS3000	ARCADA-PLUS PS3300	MELANO TP7100 (TP7000)	ASTANO TR4110 (TP7010)	PERGOLINO P3000 / P3500
40 500	40 500	75 400	75 14500	90 300	95 15600	75 350	90 350	90 16400	90 17550	100 18700	100 18700	19125 500	19125 500	200 500	200 500	200 20700
-	-	-	-	-	-	-	-	85 16400	80 17600	110 18700	185 18700	150 500	150 650	200 700	200 700	200 21600
40 1400	40 12350	50 13350	50 14500	85 400	95 15700	75 300	50 275	-	-	-	-	-	-	100 300	-	-
●	+	+	+	+	+	+	+	-	-	-	-	-	●	+	●	●
●	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	●	+	●	●
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	-	-	●	●	-	●	-
-	-	-	-	+	-	-	-	●	●	●	●	●	●	-	●	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	●	-	-
+	+	+	+	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●

<sup>14</sup> Mit Getriebe max. Breite 400 cm, max. Höhe 400 cm  
Avec treuil largeur max. 400 cm, hauteur max. 400 cm

<sup>15</sup> Max.-Tuchfläche / surface max. de toile: 30 m<sup>2</sup>

<sup>16</sup> Max. 14 m<sup>2</sup>

<sup>17</sup> Max. 27.5 m<sup>2</sup>

<sup>18</sup> Breite / Ausladung > 600 cm mit 3. Führungsschiene. Ausnahmen siehe technische Unterlagen.  
Largeur / avancée > 600 cm avec 3 rails de guidage. Exceptions voir données techniques.

<sup>19</sup> Abhängig von der Ausladung (Zugelement) / dépend de l'avancée (élément de tirage)

<sup>20</sup> Totalbreite > 550 cm mit 3. Führungsschiene  
Largeur totale > 550 cm avec 3<sup>ème</sup> rail de guidage

<sup>21</sup> Ausladung max. / avancée max.  
P3000: 400 cm, P3500: 600 cm

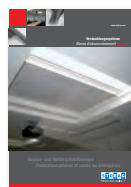
<sup>22</sup> Max. Ausladung horizontal,  
max. Tuchlänge: 850 cm  
(ist abhängig von der max. Ausladung / Stützhöhe)  
Avancée max. horizontale,  
longueur max. de la toile: 850 cm  
(dépend de l'avancée max. / la hauteur des montants)



pour terrasses



Glasdachsysteme  
Toits en verre



Verdunklungssysteme  
Store d'obscurcissement



Sicherheitsfalltäden  
Volets pliants de sécurité

	NEW											
PERGOLINO P3000 / P3500	ALFRESCO P4000	RIVERA P5000	BAVONA TP6100 / TP6500	ASTANO TR4120 / TR4520	ARDON GP2600	TERRADO GP5100 TERRADO GP5110	TERRADO GP5200 / GP5300 TERRADO GP5210 / GP5310	VENTOSOL-LUNERO VD5100/.	VENTOSOL-LUNERO VD5200/.	VENTOSOL-LUNERO VD5400	VENTOSOL-LUNERO VD5600/.	SECURE FL1000
200 20700	19250 500	200 36500	200 37600	200 38600	150 500	160 241986	160 241986	75 400	75 14500	90 300	95 29600	50 350
200 22600	100 600	200 700	200 600	200 600	230 325	150 25500	150 26/27600	—	—	—	—	—
—	max. 300	max. 300	100 300	—	—	—	—	50 28350	50 14500	85 400	95 29700	50 300
●	●	●	+	●	●	●	●	+	+	+	+	—
●	●	●	+	●	—	+	+	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	●	—	—	—	●	●	●	●	●
—	—	—	—	●	—	—	—	—	—	+	—	—
—	—	—	●	—	—	—	—	—	—	—	—	—
●	●	●	●	●	●	●	●	+	+	●	●	+

<sup>23</sup> Neigung für Einsatz als Regenschutz min./ chute minimale pour utilisation en cas de pluie: 8°

<sup>24</sup> > 522 cm mehrere Tuchflächen nötig / > 522 cm plusieurs toiles sont nécessaires

<sup>25</sup> Ausladung max. / avancée max. GP5100: 400 cm, GP5110: 500 cm

<sup>26</sup> Querbalken 100 cm zurück versetzt / traverse en retrait de 100 cm

<sup>27</sup> Ausladung max. / avancée max. GP5200 / GP5300: 500 cm, GP5210 / GP5310: 600 cm

<sup>28</sup> Mit Motor max. Höhe 225 cm; mit Getriebe max. 8 m<sup>2</sup> avec moteur hauteur max. 225 cm; avec treuille max. 8 m<sup>2</sup>

<sup>29</sup> Max.-Tuchfläche / surface max. de toile: 25 m<sup>2</sup>

<sup>30</sup> Ausladung max. / avancée max. SIGMA S7000: 250 cm

<sup>31</sup> Deckenmontage / montage sous dalle SIGMA S7000: 5°–68° S7200: keine Deckenmontage möglich / montage sous dalle impossible

<sup>32</sup> Dimension IDEAL S4150: min. 177 x 160 cm / max. 500 x 250 cm

<sup>33</sup> Wandmontage / montage en façade IDEAL S4150: 0°–60°

<sup>34</sup> Mit Getriebe max. Breite 600 cm / Avec treuil largeur max. 600 cm

<sup>35</sup> Ausladung max. / avancée max. SIRO SR4000: 250 cm

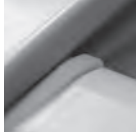
<sup>36</sup> gekuppelt bis / accouplé jusqu'à: 1500 cm

<sup>37</sup> BAVONA TP6100 Softtop: max. 500 cm

BAVONA TP6500 Hardtop: max. 600 cm

<sup>38</sup> ASTANO TR4120: max. 500 cm

ASTANO TR4520: max. 600 cm

**STOBAG AG**

STOBAG International  
Pilatusring 1  
5630 Muri  
Switzerland

Phone +41 (0)56 675 48 00  
Fax +41 (0)56 675 48 01  
export@stobag.com  
www.stobag.com

**STOBAG AG**

Verkaufsstelle  
Deutschschweiz / Deutschland  
Pilatusring 1  
5630 Muri  
Switzerland

Tel. +41 (0)56 675 42 00  
Fax +41 (0)56 675 42 01  
info@stobag.ch  
www.stobag.ch

**STOBAG SA**

Point de vente  
Suisse Romande / France  
En Budron H / 18  
1052 Le Mont-sur-Lausanne  
Switzerland

Tél. +41 (0)21 651 42 90  
Fax +41 (0)21 651 42 99  
suisse-romande@stobag.ch  
www.stobag.ch

**STOBAG Österreich GmbH**

Radlberger Hauptstrasse 100  
3105 St. Pölten-Unterradlberg  
Austria

Tel. +43 (0)2742 362 080  
Fax +43 (0)2742 362 074  
info@stobag.at  
www.stobag.at

**STOBAG Italia S.r.l.**

Largo Perlar n. 12  
37135 Verona  
Italy

Tel. +39 045 620 00 66  
Fax +39 045 620 00 82  
info@stobag.it  
www.stobag.it

**STOBAG Benelux B.V.**

Flevolaan 7, 1382 JX Weesp  
Postbus 5253, 1380 GG Weesp  
Netherlands

Tel. +31 (0)294 430 361  
Fax +31 (0)294 430 678  
sales@stobag.nl  
www.stobag.nl

**STOBAG do Brasil Ltda.**

Rua Rafael Puchetti, 1.110  
83020-330 São José dos  
Pinhais - PR  
Brasil

Tel. +55 41 2105 9000  
Fax +55 41 2105 9001  
stobag@stobag.com.br  
www.stobag.com.br

**STOBAG North America Corp.**

7401 Pacific Circle  
Mississauga, Ontario L5T 2A4  
Canada

Phone +1 905 564 6111  
Fax +1 905 564 3512  
info.northamerica@stobag.com  
www.stobag.com

**Your local STOBAG Business Partner:**

www.stobag.com



Verkauf und Montage ausschliesslich über den Fachhandel.  
*Vente et installation exclusivement par l'intermédiaire de spécialistes spécialisés.*

\* Garantie-Registrierung erforderlich / *Enregistrement de la garantie nécessaire*

**Hinweis:** Je nach Land oder Region können technische Daten, Lieferumfang, Garantiebedingungen, Design und Verfügbarkeit von den Angaben in diesem Dokument abweichen.

**Remarque:** selon le pays ou la région, les caractéristiques techniques, l'étendue de la livraison, les conditions de garantie, le design ainsi que la disponibilité peuvent différer des indications contenues dans le présent document.